



*МЕЖДУНАРОДНАЯ  
КОНВЕНЦИЯ  
О ЛИКВИДАЦИИ  
ВСЕХ ФОРМ  
РАСОВОЙ ДИСКРИМИНАЦИИ*

Distr.  
GENERAL

CERD/C/64/CO/7  
17 May 2004

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ РАСОВОЙ  
ДИСКРИМИНАЦИИ

Шестьдесят четвертая сессия  
23 февраля - 12 марта 2004 года

РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-  
УЧАСТНИКАМИ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 9 КОНВЕНЦИИ

Заключительные замечания Комитета по ликвидации расовой дискриминации

**Нидерланды:  
европейская часть Королевства**

1. Комитет рассмотрел пятнадцатый и шестнадцатый периодические доклады Нидерландов, представленные в едином документе (CERD/C/452/Add.3), на своих 1634-м и 1635-м заседаниях (CERD/C/SR.1634 и 1635). На своем 1641-м заседании, состоявшемся 12 марта 2004 года (CERD/C/SR.1641), он принял следующие заключительные замечания.

**А. Введение**

2. Комитет приветствует доклады, представленные государством-участником, а также дополнительную письменную и устную информацию, изложенную делегацией. Комитет с удовлетворением отмечает присутствие весьма многочисленной делегации и положительно оценивает ее обстоятельные ответы на поставленные вопросы.

## **В. Позитивные аспекты**

3. Комитет положительно оценивает тот факт, что подробный доклад государства-участника соответствует руководящим принципам представления докладов и что в нем учтены беспокойство и рекомендации, высказанные Комитетом после рассмотрения предшествующего доклада.
4. Комитет с удовлетворением отмечает недавнее принятие Национального плана действий по борьбе с расизмом, в котором нашли отражение вопросы, касающиеся условий жизни, повышения уровня информированности и равного обращения на рынке труда, как то предусмотрено в Дурбанской декларации и Программе действий.
5. Комитет положительно отмечает прогресс, достигнутый в деле полного осуществления статьи 4 Конвенции благодаря принятию новых поправок к Уголовному кодексу, ужесточающих наказания за укоренившиеся формы систематической расовой дискриминации.
6. Комитет приветствует принятие закона от 10 февраля 2004 года, предусматривающего осуществление принципа равного обращения с физическими лицами независимо от их расового или этнического происхождения и устанавливающего общие рамки для равного обращения в области труда и занятости.
7. Комитет высоко оценивает тот факт, что иностранцы, легально проживающие в Нидерландах в течение пяти лет, имеют право голосовать и быть избранным в местные органы власти.
8. Комитет с удовлетворением также отмечает создание в 2001 году Комитета по вопросам трудоустройства женщин из числа этнических меньшинств, который призван поощрять участие женщин из числа этнических меньшинств в жизни общества и на рынке труда.
9. Комитет приветствует ратификацию государством-участником поправок к пункту б статьи 8 Конвенции.

## **С. Вопросы, вызывающие беспокойство, и рекомендации**

10. Комитет обеспокоен тем, что в государстве-участнике наблюдаются связанные с расизмом и ксенофобией инциденты, особенно на почве антисемитизма и "исламофобии",

а также отмечаются проявления дискриминационного отношения к этническим меньшинствам.

**Комитет призывает государство-участник продолжать отслеживать все тенденции, которые могут поощрять проявления расизма и ксенофобии, а также бороться с негативными последствиями таких тенденций. Комитет также рекомендует государству-участнику продолжать повышать уровень информированности населения о культурном многообразии на всех уровнях образования, уделяя особое внимание уважению культурных прав меньшинств, и принимать эффективные меры, способствующие интеграции групп меньшинств в голландское общество.**

11. С удовлетворением отмечая усилия государства-участника, направленные на борьбу с пропагандой расизма и с распространением расистских и ксенофобных материалов в Интернете, в частности предстоящую ратификацию Конвенции Совета Европы о киберпреступности и Дополнительного протокола к ней, касающегося введения уголовной ответственности за распространение через компьютерную сеть информации об актах расистского и ксенофобного характера, Комитет, тем не менее, обеспокоен резким ростом числа жалоб, получаемых Голландским информационным центром по проблемам дискриминации в Интернете.

**Комитет призывает государство-участник продолжать усилия по борьбе с этой современной формой расовой дискриминации и предлагает ему представить Комитету информацию о принимаемых в этой связи мерах.**

12. Комитет сожалеет о том, что в докладе вообще не упоминается статья 3 Конвенции в связи с расовой сегрегацией, и по-прежнему выражает беспокойство по поводу школьной сегрегации, существующей де-факто в некоторых частях страны.

**В свете своей Общей рекомендации XIX о предупреждении, запрещении и искоренении расовой сегрегации и апартеида Комитет напоминает, что расовая сегрегация может также возникнуть без какой-либо инициативы или прямого участия со стороны государственных органов, и призывает государство-участник продолжать контролировать все тенденции, которые могут привести к расовой или этнической сегрегации, и принять меры для сведения к минимуму вытекающих негативных последствий. Кроме того, Комитет предлагает государству-участнику включить в его следующий периодический доклад информацию о всех мерах, принятых для решения этой проблемы.**

13. Отмечая, что Закон о содействии трудоустройству меньшинств (Wet Samen) прекратил свое действие 31 декабря 2003 года, Комитет и выражает беспокойство в связи с возможными негативными последствиями этого прекращения, поскольку данный закон был единственным законодательным актом, в котором были закреплены права этнических меньшинств на рынке труда и который обязывал работодателей вести учет работающих на них представителей этнических меньшинств.

**Комитет рекомендует государству-участнику принять адекватные политические меры для обеспечения надлежащего представительства групп этнических меньшинств на рынке труда.**

14. Комитет принимает к сведению Закон об иностранцах 2000 года, который вступил в силу 1 апреля 2001 года, и приветствует тот факт, что просители убежища могут получить вид на жительство даже после отклонения судом их апелляции при условии, что они в состоянии представить объективные доказательства невозможности возвращения в свою страну. Вместе с тем Комитет полагает, что следует как можно точнее установить критерии, которые определяют любые решения властей в этой связи, с учетом всех аспектов каждого отдельного случая. Комитет также обеспокоен теми рисками, которые могут возникнуть вследствие намерения правительства выслать многих лиц, которым было отказано в убежище, особенно в плане уважения их прав человека и единства их семей.

**Комитет просит государство-участник обеспечить полное соответствие его процедур предоставления убежища международным стандартам и при осуществлении возвращения просителей убежища в их страны соблюдать принцип отказа от высылки, если существуют серьезные основания полагать, что там может возникнуть угроза для их жизни или физической неприкосновенности, а также соблюдать принципы единства семей и надлежащего обращения с несовершеннолетними.**

15. С удовлетворением принимая к сведению информацию о том, что за последние годы возросло число полицейских, принадлежащих к этническим меньшинствам, Комитет, тем не менее, по-прежнему обеспокоен частыми случаями увольнения этих лиц.

**Комитет призывает государство-участник продолжать поощрять эффективное осуществление мер, направленных на обеспечение того, чтобы этнический состав полиции надлежащим образом отражал этническую структуру голландского общества, и предлагает государству-участнику включить в его следующий доклад статистическую информацию на этот счет.**

16. Комитет предлагает государству-участнику рассмотреть вопрос о присоединении к Международной конвенции о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей.
17. Комитет призывает государство-участник при подготовке следующего периодического доклада продолжить консультации с организациями гражданского общества, которые занимаются вопросами борьбы с расовой дискриминацией.
18. Комитет рекомендует государству-участнику широко распространять его доклады среди населения с момента их представления и аналогичным образом распространять замечания Комитета по этим докладам.
19. Комитет рекомендует государству-участнику представить к 9 января 2007 года его семнадцатый и восемнадцатый периодические доклады и ответить в них на все вопросы, затронутые в настоящих заключительных замечаниях.

-----